

CHIOSCO VERDE



SUMMER
ELEMENTS

listino



INFO:

Orario cucina: fino alle ore 16,00
Uhrzeiten der Küche: bis 16.00 Uhr
Kitchen times: untill 4.00 pm

Orario Pizzeria/Snack/Insalate e Antipasti fino alle ore 19.30
Uhrzeiten der Pizzeria/Snack/Salat/Kalte Vorspeisen bis 19.30 Uhr
Kitchen times Pizzeria/Snack/Salad/first courses untill 7.30 pm

Ingredienti extra/Correzioni bar € 1,00/3,00
Zusätzliche Zutaten/mit Schuss € 1,00/3,00
Extra ingredients/Correction bar € 1,00/3,00

Coperto/Service/Service € 2,00

Ketchup/Maionese/Senape € 0,50
Ketchup/Mayonnaise/Senf € 0,50
Ketschup/mayonnaise/mustard € 0,50
Salsa rosa/rosa Sauce/pink sauce € 1,00

Si avvisa la gentile clientela che negli alimenti e nelle bevande preparati e somministrati in questo esercizio, possono essere contenuti ingredienti o coadiuvanti considerati allergeni

°Frittura con olio di arachide
(Patatine fritte, Calamari fritti, Cotoletta, Pepite, Baby cotoletta)

Elenco delle sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze utilizzati in questo esercizio e presenti nell'allegato II del Reg. UE n. 1169/2011

1	Cereali contenenti glutine, cioè grano, segale, orzo, avena, farro, kamut o i loro ceppi derivati e prodotti derivati	8	Frutta a guscio, vale a dire mandorle, nocciole, noci, noci di acagiù, noci di pecan, noci del Brasile, pistacchi, noci macadamia o noci del Queensland, e i loro prodotti
2	Crostacei e prodotti a base di crostacei	9	Sedano e prodotti a base di sedano
3	Uova e prodotti a base di uova	10	Senape e prodotti a base di senape
4	Pesce e prodotti a base di pesce	11	Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo
5	Arachidi e prodotti a base di arachidi	12	Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg
6	Soia e prodotti a base di soia	13	Lupini e prodotti a base di lupini
7	Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio)	14	Molluschi e prodotti a base di molluschi

Le informazioni circa la presenza di sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze sono disponibili rivolgendosi al personale in servizio ed è possibile consultare l'apposita documentazione che verrà fornita a richiesta.

La Direzione



PIZZE

Per pizza da asporto box € 0,30
Für Pizzakarton zum Mitnehmen € 0,30
For take-away pizza box € 0,30

MARGHERITA

Pomodoro, mozzarella
Tomaten, Mozzarella
Tomatoes, mozzarella

€ 8,50

ROMANA

Pomodoro, mozzarella, acciughe
Tomaten, Mozzarella, Sardellen
Tomatoes, mozzarella, anchovies

€ 9,00

MARINARA

Pomodoro, aglio, origano
Tomaten, Knoblauch, Oregano
Tomatoes, garlic, oregano

€ 7,00

PROSCIUTTO

Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto
Tomaten, Mozzarella, gekochter Schinken
Tomatoes, mozzarella, ham

€ 9,50

FUNGHI

Pomodoro, mozzarella, funghi
Tomaten, Mozzarella, Pilze
Tomatoes, mozzarella, mushrooms

€ 10,00

PROSCIUTTO E FUNGHI

Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi
Tomaten, Mozzarella, gekochter Schinken, Pilze
Tomatoes, mozzarella, ham, mushrooms

€ 10,50

PROSCIUTTO CRUDO

Pomodoro, mozzarella, prosciutto crudo
Tomaten, Mozzarella, roher Schinken
Tomatoes, mozzarella, raw ham

€ 11,00

CAPRICCIOSA

Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, carciofi, funghi
Tomaten, Mozzarella, gekochter Schinken, Artischocken, Pilze
Tomatoes, mozzarella, ham, artichokes, mushrooms

€ 11,50

SALAME

Pomodoro, mozzarella, salame
Tomaten, Mozzarella, Salami
Tomatoes, mozzarella, salami

€ 9,50

DIAVOLA

Pomodoro, mozzarella, salamino piccante
Tomaten, Mozzarella, scharfe Salami
Tomatoes, mozzarella, spicy salami

€ 10,00

TRICOLORE

Pomodoro, mozzarella, pomodorini ciliegia, rucola e grana
Tomaten, Mozzarella, Kirschtomaten, Rauke und Grana
Tomatoes, mozzarella, cherry tomatoes, rockets and grana-cheese

€ 11,50

TONNO E CIPOLLA

Pomodoro, mozzarella, tonno, cipolla
Tomaten, Mozzarella, Thunfisch, Zwiebeln
Tomatoes, mozzarella, tuna, onions

€ 11,00

PIZZE

Per pizza da asporto box € 0,30
Für Pizzakarton zum Mitnehmen € 0,30
For take-away pizza box € 0.30

QUATTRO FORMAGGI

€ 11,00

Pomodoro, mozzarella, formaggi misti
Tomaten, Mozzarella, gemischter Käse
Tomatoes, mozzarella, mixed cheeses

SICILIANA

€ 11,50

Pomodoro, mozzarella, capperi, acciughe, olive
Tomaten, Mozzarella, Kapern, Sardellen, Oliven
Tomatoes, mozzarella, capers, anchovies, olives

BRESAOLA, RUCOLA E GRANA

€ 12,00

Pomodoro, mozzarella, bresaola, rucola, grana
Tomaten, Mozzarella, Bresaola, Rauke, Grana
Tomatoes, mozzarella, bresaola, rocket, grana

VERDURE

€ 12,00

Pomodoro, mozzarella, verdure miste
Tomaten, Mozzarella, gemischtes Gemüse
Tomatoes, mozzarella, mixed vegetables

PATATOSA

€ 11,00

Pomodoro, mozzarella, patate fritte
Tomaten, Mozzarella, Pommes frites
Tomatoes, mozzarella, french fries

VIENNESE

€ 9,50

Pomodoro, mozzarella, würstel
Tomaten, Mozzarella, Würstchen
Tomatoes, mozzarella, frankfurter

HAWAII

€ 11,00

Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, ananas
Tomaten, Mozzarella, gekochter Schinken, ananas
Tomatoes, mozzarella, ham, ananas

CHIOSCO VERDE

€ 12,00

Pomodoro, mozzarella, funghi, prosciutto cotto, carciofi, salamino
Tomaten, Mozzarella, Pilze, gekochter Schinken, Artischocken, Scharfes Salami
Tomatoes, mozzarella, mushrooms, ham, artichokes, salami

SPECK E BRIE

€ 11,50

Pomodoro, mozzarella, speck e brie
Tomaten, Mozzarella, Speck, Brie
Tomatoes, mozzarella, speck, brie

PIZZA AMERICANA

€ 11,50

Pomodoro, mozzarella, würstel, patate fritte
Tomaten, Mozzarella, Würstchen, Pommes frites
Tomatoes, mozzarella, frankfurter, french fries

PIZZA SALSICCIA PEPPERONI

€ 12,00

Pomodoro, mozzarella, salsiccia, peperoni
Tomaten, Mozzarella, Wurst, Paprika
Tomatoes, mozzarella, sausage, peppers

PIZZE SPECIALI

Per pizza da asporto box € 0,30
Für Pizzakarton zum Mitnehmen € 0,30
For take-away pizza box € 0,30

GAMBERETTI

Mozzarella, gamberetti, rucola, zucchini
Mozzarella, Garnele, Rauke, Zucchini
Mozzarella, shrimps, rocket, zucchini

€ 13,50

BURRATA

Pomodoro, mozzarella, burrata, prosciutto crudo
Tomaten, Mozzarella, Burrata, roher Schinken
Tomatoes, mozzarella, burrata, raw ham

€ 14,50

FANTASIA

Pomodoro, mozzarella, pomodoro a fette, gorgonzola, tonno, cipolla
Tomaten, Mozzarella, geschnittene Tomaten, Gorgonzola, Thunfisch, Zwiebeln
Tomatoes, mozzarella, sliced tomato, Gorgonzola, tuna, onion

€ 13,50

PIZZA CONTADINA

Pomodoro, mozzarella, zucchini, melanzane, prosciutto crudo, gorgonzola
Tomaten, Mozzarella, Zucchini, Aubergine, roher Schinken, Gorgonzola
Tomatoes, mozzarella, zucchini, aubergines, raw ham, gorgonzola

€ 13,50

PIZZA ESTATE

Pomodoro, mozzarelline cigliegina, rucola, pomodoro fresco
Tomate, Kirschmozzarella, Rauke, frische Tomate
Tomato, cherry mozzarella, rocket, fresh tomato

€ 13,00

SNACKS

TOASTONE

Pane, prosciutto cotto, edamer
Schinken-Käse-Toast
Ham and cheese toast

€ 8,50

TOASTONE FARCITO

Pane, prosciutto cotto, edamer, funghi e carciofi
Schinken-Käse-Toast mit Pilzen und Artischocken
Ham and cheese toast with mushrooms and artichokes

€ 9,50

TRAMEZZINI

Mixed Sandwiches
Verschiedene Sandwiches

€ 4,00

PIZZA AL TRANCIO MARGHERITA

Ein Stück Pizza Margherita
Pizza slice Margherita

€ 4,00

PIZZA AL TRANCIO FARCITA

Ein Stück Pizza Belegt
Pizza slice stuffed

€ 5,00

PANINI CALDI

WARME BROETCHEN HOT SANDWICHES

CLASSICO

€ 9,00

Pane schiacciata, pomodoro, mozzarella, origano
Schiacciata-Brot, Tomaten, Mozzarella, Origano
Schiacciata bread, tomatoes, mozzarella, oregano

VEGETARIANO

€ 9,00

Pane schiacciata, formaggio, verdure ai ferri
Schiacciata-Brot, Käse, gegrilltes Gemüse / Schiacciata-Brot, cheese, grilled vegetables

PICCANTE NAPOLI

€ 9,00

Pane ciabatta, mozzarella, salamino piccante, maionese
Ciabatta-Brot, Mozzarella, scharfe Salami, Mayonnaise
Ciabatta bread, mozzarella, spicy salami, mayonnaise

TRICOLORE

€ 9,00

Pane ciabatta, bresaola, rucola e grana a scaglie
Ciabatta-Brot, Bresaola, Rauke, Grana in Spänen
Ciabatta-Brot, bresaola, rockets, grana-cheese in scales

RAFFINATO

€ 9,00

Pane ciabatta, prosciutto crudo, mozzarella
Ciabatta-Brot, roher Schinken, Mozzarella / Ciabatta bread, raw ham, mozzarella

TARTARUGA

€ 9,00

Pane schiacciata formaggio, prosciutto cotto, funghi
Schiacciata-Brot, Käse, gekochter Schinken, Pilze / Schiacciata bread, cheese, ham, mushrooms

TRENTINO

€ 9,00

Pane ciabatta, formaggio, speck, funghi, maionese
Ciabatta-Brot, Käse, Speck, Pilze, Mayonnaise
Ciabatta bread, cheese, bacon, mushrooms, mayonnaise

HAMBURGER*

€ 9,00

Pane al latte, hamburger, insalata, pomodoro, ketchup
Milchbrötchen, Hamburger, Salat, Tomaten, Ketchup
Milk bread, hamburger, salad, tomatoes, ketchup

CHEESEBURGER*

€ 10,00

Pane al latte, hamburger, formaggio, insalata, pomodoro, cipolla, ketchup
Milchbrötchen, Hamburger, Käse, Salat, Tomaten, Zwiebeln und Ketchup
Milk bread, hamburger, cheese, salad, tomatoes, onions, ketchup

BIG BURGER*

€ 12,00

Pane al latte, doppio hamburger, formaggio, insalata, pomodoro, cipolla, Ketchup
Milchbrötchen, doppelter Hamburger, Käse, Salat, Tomaten, Zwiebeln, Ketchup
Milk bread, double hamburger, cheese, salad, tomatoes, onions, ketchup

HOT DOG

€ 8,50

Pane al latte, würstel, senape
Milchbrötchen, Würstchen, Senf / Milk bread, frankfurter, mustard

PIADINA

€ 9,00

Formaggio, prosciutto crudo
Käse, roher Schinken / Cheese, raw ham

BRUSCHETTE

Romana Aglione und Öl - Knoblauch und Öl - garlic and oil	€ 5,50
Siciliana Aglione und Tomaten Knoblauch, Öl und kleine Tomaten Cherry tomatoes, garlic and oil	€ 8,00
Margherita	€ 8,00
Prosciutto e funghi	€ 9,00

INSALATONE

SALAT
SALAD

ARLECCHINO Insalata mista, formaggio, prosciutto cotto, mais, carote, peperoni in agrodolce Gemischter Salat, Käse, gekochter Schinken, Mais, Karotten, süß-sauer eingelegt Paprika Mixed salads, cheese, ham, corn, carrots, sweet-sour peppers	€ 14,50
GOLOSONA Insalata verde, formaggio Emmentaler, rucola, uova, carote, cipolla e fagioli Grüner Salat, Emmentaler, Rauke, Eier, Karotten, Zwiebeln, Bohnen Green salad, emmentaler-cheese, rockets, eggs, carrots, onions, beans	€ 14,50
ESTATE Insalata verde, pomodoro, mozzarella, gamberetti e rucola Grüner Salat, Tomaten, Mozzarella, Gamberi, Rauke Green salad, tomatoes, mozzarella, prawns, rockets	€ 15,50
MEDITERRANEA Insalata verde, pomodoro, mozzarella, peperoni, formaggio, cipolla e olive Grüner Salat, Tomaten, Mozzarella, Paprika, Käse, Zwiebeln, Oliven Green salad, tomatoes, mozzarella, peppers, cheese, onions and olives	€ 14,50
CHIOSCO VERDE Verdure di stagione, mozzarella, tonno, uova, olive Gemüse der Saison, Mozzarella, Thunfisch, Eier, Oliven Seasonal vegetables, mozzarella, tuna, eggs, olives	€ 14,50

ANTIPASTI

KALTE VORSPEISEN
STARTER

PROSCIUTTO CRUDO E MELONE Roher Schinken mit Honigmelone Raw ham with melon	€ 14,00
PROSCIUTTO CRUDO CON MOZZARELLINE CILIEGIA Roher Schinken mit Kirschmozzarella Raw ham with cherry mozzarella	€ 14,00
CAPRESE Mozzarella, pomodoro, basilico, origano Mozzarella, Tomaten, Basilikum, Origano Mozzarella, tomatoes, basil, oregano	€ 13,00
BRESAOLA CON RUCOLA E SCAGLIE DI GRANA Bresaola mit Rauke und Grana-Käsespäne Bresaola with rockets and grana-cheese	€ 14,50
COCKTAIL DI GAMBERETTI IN SALSA ROSA Krabbencocktail in rosa Sauce Shrimp cocktail with pink sauce	€ 16,00

PRIMI PIATTI

WARME VORSPEISEN FIRST COURSES

LASAGNE € 13,50

BAVETTE SALTATE ALLE VONGOLE* € 17,50

Bavette mit Muscheln
Bavette with clams

SPAGHETTI AGLIO, OLIO E PEPERONCINO € 9,50

Spaghetti mit Knoblauch, Öl und Chilly
Spaghetti with garlic, oil and chilli

SCOGLIERA* € 22,50

Spaghetti saltati con vongole, cozze, gamberi, scampi e seppie, peperoncino
Spaghetti mit Venusmuscheln, Miesmuscheln, Garnelen, Scampi und Tintenfisch, Chily
Spaghetti with clams, Mussels, Prawns, scampi and cuttlefish, chili

PRIMAVERA € 14,00

Mezze maniche con zucchine speck e panna, scaglie di grana
Mezze maniche mit Zucchini, Speck und Sahne, Grana-Käseflocken
Mezze maniche with courgettes, bacon and cream, Grana cheese flakes

ESTATE* € 18,00

Bavette alle code di gambero, panna, zucchine alla julienne, pomodorini ciliegia, peperoncino
Bavette mit Gamberoschwänzen, Sahne, Zucchinijulienne, Kirschtomaten und Chily
Bavette with prawn tails, cream, julienne courgettes, tomatoes and chili

SICULA € 14,50

Penne al pomodoro con mozzarella, capperi, pomodorini ciliegia, basilico, peperoncino, grana
Penne in Tomatensauce mit Mozzarella, Kapern, Kirschtomaten, Basilikum, Chily, Parmesan Käse
Penne with tomato sauce with mozzarella, capers, cherry tomatoes, basil, chili, parmesan cheese

PASTA AL POMODORO*/RAGÙ € 10,00/11,00

Spaghetti o pasta corta, con salsa al ragù di carne oppure salsa al pomodoro, burro
Spaghetti oder Nudeln mit Hackfleischsauce oder Tomatensauce, Butter
Spaghetti or pasta with meat sauce or tomato sauce, butter

GNOCCHI POMODORO*/RAGÙ € 11,00/12,00

Gnocchi di patate, con salsa al ragù di carne oppure salsa al pomodoro, burro
Kartoffelgnocchi mit Hackfleischsauce oder Tomatensauce, Butter
Potato gnocchi with meat sauce or tomato sauce, butter

AMATRICIANA € 14,50

Penne al pomodoro con guanciale e pecorino romano, grana, peperoncino
Penne mit Tomatensauce mit Speck und Pecorino Romano Käse, Parmesankäse, Chily
Penne with tomato sauce, bacon and Pecorino Romano cheese, Parmesan cheese, chily

ARRABBIATA € 11,50

Pennette saltate al pomodoro e peperoncino, grana
Pennette in scharfer Tomatensauce, Parmesankäse
Pennette in spicy tomato sauce, parmesan cheese

TORTELLINI PANNA E PROSCIUTTO € 12,00

Tortellini mit Sahne und Schinken
Tortellini with cream and ham

CARBONARA € 14,50

Spaghetti, guanciale, uova, grana, pepe, pecorino romano
Spaghetti mit gebackener Speck, Eier, Parmesankäse, Pfeffer, Pecorino Romano Käse
Spaghetti with baked bacon, eggs, parmesan cheese, pepper, Pecorino Romano cheese

CALAMARATA DI PESCE* € 21,50

Pasta corta, cozze, gamberi sgusciati, calamari, salsa pomodoro, peperoncino, pomodorini
Kurze Pasta, Muscheln, geschälte Garnelen, Tintenfisch, Tomatensauce, Chily, Kirschtomaten
Short pasta, mussels, shelled prawns, squid, tomato sauce, chili pepper, cherry tomatoes

CACIO E PEPE € 14,50

Mezza maniche con crema di pecorino romano e pepe
Mezze maniche, mit Pecorino-Romano-Creme und Pfeffer
Mezze maniche, with pecorino romano cream and pepper

LINGUINE TRICOLORE € 16,50

Bavette al pesto alla genovese con crema di burrata e pomodorini cigliegino
Bavette mit Genueser Pesto und Burratacreme und Kirschtomaten
Bavette with Genoese pesto and burrata cream and cherry tomatoes

* Alimenti surgelati/congelati - Tiefkühlkost an der Quelle - Frozen food at source

SECONDI PIATTI DI CARNE

FLEISCHHAUPTSPEISEN SECOND MEAT COURSES

TAGLIATA DI MANZO*

Su letto di rucola con pomodorini e limone

Tagliata vom Rind auf einem Raukebett mit Tomaten und Zitrone

Tagliata from beef with rockets, tomatoes and lemon

€ 21,50

SCALOPPINA AL VINO BIANCO*

Schnitzel in Weissweinsauce - Escalope in white wine sauce

€ 12,50

SCALOPPINA AI FUNGHI*

Schnitzel mit Pilzen - Escalope with mushrooms

€ 13,00

COTOLETTA ALLA MILANESE*° con patatine fritte (pollo/maiale)

Wiener Schnitzel (Huhn/Schwein - chicken/pork)

€ 14,50

HAMBURGER ALLA GRIGLIA* con patatine fritte*

Gegrillter Hamburger - Grilled hamburger

€ 13,50

WÜRSTEL ALLA GRIGLIA con patatine fritte*

Gegrillte Würstchen - Grilled frankfurter

€ 12,50

PETTO DI POLLO ALLA GRIGLIA* con verdure alla griglia

Gegrillte Hühnerbrust mit gegrilltem Gemüse

Grilled chicken breast with grilled vegetables

€ 15,00

SECONDI PIATTI DI PESCE

FISCHAUPTSPEISE SECOND FISH COURSE

FRITTO MISTO DI PESCE*° CON POLENTA

Gemischter frittierter Fisch mit Polenta

Mixed fried fish with polenta

€ 20,50

CALAMARI FRITTI*° CON POLENTA

Frittierte Calamari mit Polenta

Fried calamari with polenta

€ 18,50

CALAMARI ALLA GRIGLIA* CON POLENTA

Gegrillte Calamari mit Polenta

Grilled calamari with polenta

€ 19,00

FILETTO DI BRANZINO CON VERDURE GRIGLiate*

Fischfilet mit gegrilltes Gemüse

Fish fillet with grilled vegetables

€ 22,00

In alternativa al pesce fresco verrà servito surgelato

* Alimenti surgelati/congelati - Tiefkühlkost an der Quelle - Frozen food at source

CONTORNI

PATATE FRITTE*°

Pommes frites
French fries

€ 6,00

INSALATA MISTA

Gemischter Salat
Mixed salad

€ 6,00

VERDURE MISTE ALLA GRIGLIA

Gegrilltes gemischtes Gemüse
Grilled mixed vegetables

€ 11,00

INSALATA (a scelta carote, verde, pomodori, cetrioli)

Salat (nach Wahl Karotten, grüner Salat, Tomaten, Gurken)
Salad (choice of carrots, green salad, tomatoes, cucumbers)

€ 6,00

DESSERT

BRIOCHES*

€ 2,00

TIRAMISÚ*

€ 5,00

SORBETTO AL LIMONE

Zitronensorbet - Lemon sorbet

€ 3,50

TARTUFO BIANCO/NERO*

Tartufo-Eis weiss oder schwarz
Tartufo-ice white or black

€ 5,00

TARTUFO BIANCO/NERO AFFOGATO CAFFÈ/LIQUORE*

Tartufo-Eis weiss oder schwarz mit Caffè oder Likör verfeinert
Tartufo-ice white or black poached with coffee or liqueur

€ 7,00

FRAGOLE CON PANNA

Erdbeeren mit Sahne
Strawberries with cream

€ 8,00

MACEDONIA DI FRUTTA FRESCA

Frischer Obstsalat
Fresh fruit salad

€ 7,50

MACEDONIA DI FRUTTA CON GELATO (1 PALLINA)

Obstsalat mit Eis (1Kugel)
Fruit salad with ice (1 ball)

€ 8,50

SGROPPINO

€ 4,00

* Alimenti surgelati/congelati - Tiefkühlkost an der Quelle - Frozen food at source

MENU' BAMBINI

KINDERMENU' MENU' CHILDREN

PENNETTE AL RAGÙ ALLA BOLOGNESE

Pennette alla Bolognese

Pennette with meat ragout Bolognese

€ 7,50

PENNETTE AL POMODORO E BASILICO E BURRO

Pennette mit Tomaten-Basilikum-Sauce, Butter

Pennette with tomato-basil-sauce, butter

€ 7,00

TORTELLINI PANNA E PROSCIUTTO

Tortellini mit Sahne und Schinken

Tortellini with cream and ham

€ 7,50

BABY COTOLETTA ALLA MILANESE con patatine fritte*°

Wiener Schnitzel mit Pommes frites

Wiener Schnitzel with French fries

€ 8,50

WÜRSTEL grigliati con patatine fritte*°

Gegrillte Würstchen mit Pomes frites

Grilled frankfurter with French fries

€ 7,00

PEPITE DI POLLO DORATE con patatine fritte*°

Hähnchennuggets mit Pommes frites

Chicken nuggets with French fries

€ 11,00

BABY PIZZA MARGHERITA

€ 7,00



* Alimenti surgelati/congelati - Tiefkühlkost an der Quelle - Frozen food at source

APERITIVI

APERITIF APERITIV

CAMPARI SODA	€ 4,50
GINGERINO - SAN BITTER - CRODINO	€ 3,80
GINGERINO CON VINO Mit Wein – With wine	€ 4,80
CAMPARI CON VINO Mit Wein – With wine	€ 5,50
GINGERINO 1X2 CON VINO Mit Wein – With wine	€ 7,00
CAMPARI SODA 1X2 CON VINO Mit Wein – With wine	€ 7,50
GINGERINO 1X2 CON PROSECCO Mit Prosecco – With Prosecco	€ 7,50
SPRITZ BIANCO/ROSSO Weisswein/Rotweinschorle White or red wine spritzer	€ 3,80
SPRITZ APEROL /CAMPARI Weinschorle mit Aperol / Campari Spritzer with Aperol / Campari	€ 5,70 / 6,00
PROSECCO CON APEROL Mit Aperol – With Aperol	€ 6,50
MARTINI BIANCO/ROSSO	€ 5,50
SPRITZ HUGO	€ 6,50

COCKTAILS

AMERICANO	€ 9,00
CAMPARI ORANGE	€ 9,00
GIN TONIC/LEMON	€ 9,00
HAVANA/BACARDI COLA	€ 9,00
CUBA LIBRE	€ 10,00
MOJITO	€ 12,00
NEGRONI	€ 9,00

BIBITE

GETRÄNKE DRINKS

ACQUA MINERALE NATURALE IN BICCHIERE

Glass Mineralwasser
Glass of mineral water

€ 1,20

BOTT. ACQUA MINERALE NATURALE ½ LT.

Flasche Mineralwasser ½ L.
Bottle of mineral water ½ liter

€ 2,20

ACQUA MINERALE NATURALE ¾ LT. IN VETRO

Glasflasche Mineralwasser ¾ L.
Bottle of mineral water ¾ liter

€ 3,50

ACQUA E MENTA PICCOLA

Wasser mit Pfefferminzsirup klein
Water with mint syrup small

€ 3,00

ACQUA E MENTA GRANDE

Wasser mit Pfefferminzsirup Groß
Water with mint syrup big

€ 4,00

BIBITE PICCOLE ALLA SPINA LT. 0,30

Pepsi / Schweppes Orange / Limone
Kleine Getränke vom Fass - Small soft drinks on tap

€ 3,70

BIBITE MEDIE ALLA SPINA LT. 0,50

Pepsi / Schweppes Orange / Limone
Mittlere Getränke vom Fass - Medium soft drinks on tap

€ 5,00

THE' LIMONE/PESCA LATTINA

Zitronen- oder Pfirsichttee (Dose) - Lemon or peach tea tin

€ 3,80

COCA COLA/FANTA/SPRITE LATTINA

Dose - Tin

€ 3,80

SCHWEPES TONICA/LEMON

€ 3,80

CHINOTTO/CEDRATA

€ 3,80

SUCCHI DI FRUTTA

Fruchtsäfte - Fruit juices

€ 3,70

SUCCO DI MELA PICCOLO

Apfelsaft klein. - Apple juice small

€ 3,70

SPREMUTA D'ARANCIA

Orangensaft - Orange juice

€ 5,00

RED BULL

€ 4,50

GATORADE

€ 4,50

SPEZI PICCOLA

€ 3,80

SPEZI GRANDE

€ 5,00

BIRRE ALLA SPINA

GETRÄNKE VOM FASS BEERS ON TAP

BIRRA ALLA SPINA PICCOLA LT. 0,20 RADLER / DIESEL Kleines Bier - Small beer	€ 3,50
BIRRA ALLA SPINA MEDIA LT. 0,40 RADLER / DIESEL Mittleres Bier - Medium beer	€ 6,20
BIRRA ALLA SPINA LT.1 1 Liter Bier - 1 liter beer	€ 14,00

BIRRE IN BOTTIGLIA

FLASCHENBIERE BEER BOTTLES

CORONA	€ 5,50
BECKS / RAFFO / BECKS ZERO	€ 5,00
BIRRA IN LATTINA / Bierdose - Beer tin	€ 4,00
GÖSSER	€ 6,00
WEIZEN IN BOTTIGLIA ERDINGER/PAULANER	€ 6,50

VINI IN BOTTIGLIA

FLASCHENWEINE WINE BOTTLES

PROSECCO	€ 20,00
----------	---------

VINI SFUSI

OFFENE WEINE WINE IN BULK

ROSSO ¼ LT.	€ 4,50
ROSSO ½ LT.	€ 8,50
ROSSO 1 LT.	€ 15,50
BIANCO ¼ LT.	€ 4,50
BIANCO ½ LT.	€ 8,50
BIANCO 1 LT.	€ 15,50
LAMBRUSCO / VINO FRIZZANTINO ¼ LT.	€ 5,00
LAMBRUSCO / VINO FRIZZANTINO ½ LT.	€ 9,50
LAMBRUSCO / VINO FRIZZANTINO 1 LT.	€ 17,00
CALICE DI VINO BIANCO/ROSSO ALLA SPINA Glas Rot - oder Weisswein vom Fass - Glass red or white wine on tap	€ 2,80
CALICE DI VINO FRIZZANTE ALLA SPINA Glas Sekt vom Fass - Glass of sparkling wine on tap	€ 3,00
CALICE PROSECCO Glas Prosecco - Glass prosecco	€ 4,00
CALICE DI LAMBRUSCO Glas Lambrusco - Glass Lambrusco	€ 3,30

CAFFETTERIA

ESPRESSO	€ 1,70
ESPRESSO CORRETTO Mit Schnaps – With liquor	€ 2,50
MACCHIATONE Macchiatone - Macchiatone	€ 2,50
CAFFE' DECAFFEINATO Entkoffeiniert - Decaffeinated	€ 1,90
MACCHIATONE DECA Entkoffeiniert Macchiatone - Decaffeinated macchiatone	€ 2,60
CAFFE' D'ORZO / GINSENG PICCOLO Klein Gerstenkaffee/Ginseng Kaffee – Small Barley coffee/Ginseng coffee	€ 2,20
MACCHIATONE ORZO Gerstenmacchiatone - Barley macchiatone	€ 2,70
CAFFE' DOPPIO Doppelter Espresso – Double coffee	€ 3,20
CAFFE' SHAKERATO Katler Kaffee – Cold coffee	€ 4,00
CAFFE' D'ORZO / GINSENG GRANDE Grosser Gerstenkaffee/Ginseng Kaffee – Large Barley coffee/Ginseng coffee	€ 3,00
CAFFE' SHAKERATO CORRETTO Katler Kaffee mit Schnaps - Cold coffeewith liquor	€ 4,50
CAFFE' CON PANNA Mit Sahne – With cream	€ 3,00
DEUTCHE CAFÈ	€ 2,60
CAFFE' AMERICANO	€ 2,50
CAPPUCCINO	€ 2,90
CAPPUCCINO CON PANNA Mit Sahne - With cream	€ 4,00
CIOCCOLATA CALDA Heisse Schokolade - Hot cioccolate	€ 4,00
CIOCCOLATA CALDA CON PANNA Heisse Schokolade mit Sahne - Hot cioccolate with cream	€ 5,00
LATTE FREDDO/CALDO Warme oder kalte Milch - Hot or cold milk	€ 2,50
LATTE MACCHIATO	€ 4,00
INFUSO DI THE' O CAMOMILLA Heisser Tee – Hot tea	€ 3,50

LIQUORI

LIKÖRE LIQUORS

LIQUORI ESTERI DI MARCA Ausländische Markenliköre - Foreign brand liquor	€ 5,00
LIQUORI NAZIONALI DI MARCA Italienische Markenliköre - National brand liquor	€ 4,00
AMARI NAZIONALI Italienienischer Kräuterlikör - National herbal liquor	€ 4,00
AMARI ESTERI Ausländische Kräuterliköre - Foreign herbal liquor	€ 4,00

DISTILLATI

DESTILLATE SPIRITS

GRAPPA NAZIONALE Italienischer Grappa - National grappa	€ 3,50
GRAPPA PRIME UVE BIANCA	€ 4,50
COGNAC ESTERO Ausländischer Cognac - Foreign cognac	€ 5,00
BRANDY NAZIONALE RISERVA Italienischer Brandy Riserva - Nationale brandy riserva	€ 4,00
BRANDY NAZIONALE RISERVA INVECCHIATO Italienischer Brandy Riserva Invecchiato - National brandy riserva invecchiato	€ 4,00
VODKA	€ 3,50
WHISKY	€ 5,00
LIMONCELLO	€ 3,00

GRANITE

PICCOLA Klein - Small	€ 3,00
MEDIA Mittel - Medium	€ 4,00
GRANDE Gross - Big	€ 5,00

GELATI

EIS ICE CREAM

PALLINA DI GELATO CONO/COPPETTA

Kugel Eis in der Waffel oder Becher
Scoop ice cream cone or cup

€ 2,00

FRAPPE di gelato

Esmilchshake - Ice cream milk shake

€ 7,50

FRULLATO di frutta fresca

Fruchtmilchshake - Fruit milk shake

€ 8,00

EIS CAFFE'

Gelato al latte, caffè, panna

Milcheis, Kaffee, Sahne

Milk ice cream, coffee, cream

€ 8,50

EIS SCHOKOLADE

Gelato al latte, topping al cioccolato, panna

Milcheis, Schokoladensauce, Sahne

Milk ice cream, chocolate topping, cream

€ 8,50

NAFTA

Gelato misto, panna, amarena

Gemischtes Eis, Sahne, Amarenakirschen

Mixed ice cream, cream, black cherry

€ 9,00

SPAGHETTI EIS

Gelato alla vaniglia, panna, topping alla fragola, granella di cocco

Vanilleeis, Sahne, Erdbeersauce, Kokosraspeln

Vanilla ice cream, strawberry topping, shredded coconut

€ 9,00

BANANA SPLIT

Gelato misto, banana, panna, topping al cioccolato, nocciole

Gemischtes Eis, Bananen, Sahne, Schokoladensauce, Nüsse

Mixed ice cream, bananas, cream, chocolate topping, nuts

€ 9,00

COPPA ALLA FRUTTA

Gelato misto al latte, macedonia di frutta, panna, topping

Gemischtes Milcheis, Fruchtsalat, Sahne, Sauce

Mixed milk ice cream, fruit salad, cream, topping

€ 9,00

COPPA MELBA

Gelato misto, pesche, panna, topping

Gemischtes Eis, Pfirsische, Sahne, Sauce

Mixed ice cream, peach, cream, topping

€ 9,00

COPPA ANANAS

Gelato misto alla frutta, ananas, panna, topping

Gemischtes Fruchteis, Ananas, Sahne, Sauce

Mixed fruit ice cream, pineapple, cream, topping

€ 9,00

GELATI — EIS — ICE CREAM

COPPA TROPICAL

€ 10,00

Gelato misto alla frutta, ananas, kiwi, banana, panna, topping

Gemischtes Fruchteis, Ananas, Kiwi, Bananen, Sahne, Sauce

Mixed fruit ice cream, pineapple, kiwi, bananas, cream, toppin

COPPA ESTATE

€ 10,50

Gelato misto alla frutta, frutta fresca a pezzi, panna, amarena

Gemischtes Fruchteis, frisches Obst in Stücken, Sahne und Amarenakirschen

Mixed fruit ice cream, fresh fruits in cubes, cream, black cherry

COPPA MARY

€ 9,50

Gelato misto alla frutta, yogurt, frutta fresca a pezzi

Gemischtes Fruchteis, Joghurt, frisches Obst in Stücken

Mixed fruit ice cream, yogurt, fresh fruits in cube

COPPA GIPSY

€ 9,50

Gelato alla vaniglia, fragole, panna, topping

Vanilleeis, Erdbeeren, Sahne, Sauce

Vanilla ice cream, strawberry, cream, topping

COPPA PINOCCHIO - TOPOLINO

€ 8,50

Gelato misto panna

Gemischtes Eis, Sahne

Mixed ice cream, cream

COPPA SPIRITOSA

€ 10,00

Gelato misto al latte, amaretto di Saronno, nocciole, amaretti, panna, topping al cioccolato

Gemischtes Milcheis, Amaretto di Saronno, Nüsse, Amaretti, Sahne, Schokoladensauce

Mixed milk ice cream, Amaretto di Saronno, nuts, amaretti, cream, chocolate topping

UOVA AL TEGAME

€ 9,00

Gelato misto al latte, pesche, panna, Vov

Gemischtes Milcheis, Pfirsische, Sahne, Eierlikör

Mixed milk ice crea, peach, cream, egg liqueur

COPPA CAMPIONE

€ 11,00

Gelato misto al latte, Grand Marnier, wafer, praline, topping al cioccolato

Gemischtes Milcheis, Grand Marnier, Waffel, Pralinen, Schokoladensauce

Mixed milk ice cream, Grand Marnier, waffel, chocolate, chocolate topping

MANGIA E BEVI

€ 12,50

Gelato misto, frutta mista, panna, topping

Gemischtes Eis, gemischte Früchte, Sahne, Sauce

Mixed ice cream, mixed fruits, cream, topping

